

hut₆ sūat₇ ā₂ mi₃ dor₃ ging₁
佛 說 阿 彌 陀 經

阿彌陀佛簡介

梵名Amitabha 或 Amitayus-buddha，意為"無量光、無量壽佛"。西方極樂世界的教主。以觀世音、大勢至兩大菩薩為協佐，在極樂淨土實踐教化、接引眾生的偉大悲願。是我國佛教界最為熟稔的如來。

依據無量壽經所載，阿彌陀佛在成道以前，原是一位國王，由於受到世自在佛的啓示，乃發起求無上道的願心而出家。在修行期間，曾發出四十八大願，誓願建立一個莊嚴的極樂世界，以救渡一切念佛名號的眾生。因此，在他成佛之後，任何人只要具足信願行、如法念佛，則一定會得到他的接引，而往生至真、至善、至美的淨土佛國。

阿彌陀佛的悲願至廣，慈心極深，其念佛法門，又至為易行，因此在中、日等國，其所度化的眾生為數極多。「家家阿彌陀、戶戶觀世音」的諺語，正是彌陀信仰普遍流傳的最佳說明。

nā3 vō5 ā2 mi3 dōr3 ru3 lái5
南無阿彌陀如來



彌陀佛像供於智觀精舍

蓮池讚

蓮池海會。彌陀如來。觀音勢至坐

蓮臺。接引上金階。大誓弘開。普

願離塵埃。

南無蓮池海會菩薩摩訶薩。三稱

淨身業真言

唵。修哆唎。修哆唎。修摩唎。修

摩唎。薩婆訶。

淨口業真言

唵。修唎修唎。摩訶修唎。修修唎

。薩婆訶。

zīng₃ i₄ qīap₆ zīn₂ qiān₅
淨 意 業 真 言

am₁ bōk₇ rit₆ lāi₅ tǎn₅ ho₁ hōr₃ hōk₆
唵。嚩 日 囉 怛 訶 賀 斛。

ān₂ tō₅ dē₂ zīn₂ qiān₅
安 土 地 真 言

nā₃ vō₅ sān₂ vūan₅ dor₁ vūt₇ dōr₂ nām₅ am₁ dō₂ lū₄ dō₂
南 無 三 滿 哆。沒 馱 喃。唵。度 嚕 度

lū₄ dē₃ vi₄ sat₆ bōr₃ ho₁
嚕。地 尾。薩 婆 訶。

pō₅ giōng₃ iōng₃ zīn₂ qiān₅
普 供 養 真 言

am₁ qē₂ qē₂ lōng₄ sān₂ bōr₃ bōk₆ hūat₇ rit₆ lāi₃ hōk₆
唵。誡 誡 曩。三 婆 嚩。伐 日 囉 斛。

kāi₂ gīng₂ gi₃
開 經 偈

vū₃ siōng₂ sim₃ cim₁ vi₃ viau₃ hūat₇ bik₆ cian₁ van₃ giāp₇ lan₃ zō₃ qū₂
無 上 甚 深 微 妙 法 百 千 萬 劫 難 遭 遇

nqō₅ gim₁ giān₄ vūn₅ dik₆ siū₃ cī₅ quan₃ gài₄ rū₃ lāi₅ zīn₂ sīt₇ qī₂
我 今 見 聞 得 受 持 願 解 如 來 真 實 義

nā₃ vō₅ lian₃ dī₃ hāi₅ hūe₂ hut₆ pō₃ sāt₇ sān₂ cīng₂
南 無 蓮 池 海 會 佛 菩 薩。三 稱

hūt₇ sūat₇ ā₂ mi₃ dor₃ gīng₁
佛 說 阿 彌 陀 經。

姚秦 三藏 法師 鳩摩 羅什 譯

rū₃ sī₂ nqō₅ vūn₅ it₆ sī₅ hut₆ zai₃ siā₄ ue₃ gōk₇ gi₃ sū₂
如 是 我 聞。一 時 佛 在 舍 衛 國。祇 樹

gip₆ gō₂ dōk₇ ūan₅ ū₅ dai₃ bī₅ kiū₂ zīng₁ cian₁ rī₃ bik₆ nqō₅
給 孤 獨 園。與 大 比 丘 僧。千 二 百 五

sip₇ rīn₃ gū₂ gāi₂ sī₃ dai₃ ā₂ lō₃ han₃ zìong₄ sō₅ dī₂ sīk₇
十 人 俱。皆 是 大 阿 羅 漢。眾 所 知 識

diōng₅ nō₄ siā₄ lī₃ hut₆ mō₃ ho₁ vōk₇ giān₄ liān₅ mō₃ ho₁
。長 老 舍 利 弗。摩 訶 目 犍 連。摩 訶

giā₂ siap₆ mō₃ ho₁ giā₂ zian₃ iān₅ mō₃ ho₁ gu₃ hī₂ lō₅
迦 葉。摩 訶 迦 旃 延。摩 訶 俱 絺 羅。

lī₃ bōr₃ dor₁ zīū₂ lī₂ pūan₃ dor₃ ke₁ lan₃ dōr₅ ā₂ lan₃ dōr₅
離 婆 多。周 利 槃 陀 伽。難 陀 阿 難 陀

lō₃ hīōr₃ lō₅ giāu₂ huan₃ pōr₃ tē₅ bīn₂ tīōr₃ lū₅ pō₂ lō₃
。羅 睺 羅。憍 梵 波 提。賓 頭 盧 頗 羅

dō₂ giā₂ liū₃ dor₃ i₅ mō₃ ho₁ giap₆ bīn₂ nō₅ bok₆ kū₂
墮。迦 留 陀 夷。摩 訶 劫 賓 那。薄 拘

lō₅ ā₂ liōr₃ liōr₃ dōr₅ rū₃ sī₃ dīng₄ zū₂ dai₃ dē₃ zū₄
羅。阿 菟 樓 駄。如 是 等 諸 大 弟 子。

bīng₄ zū₂ pō₃ sāt₇ mō₃ hō₂ sāt₇ vūn₃ sū₂ sū₂ lī₂ hut₆ ōng₃ zū₄
並 諸 菩 薩 摩 訶 薩。文 殊 師 利 法 王 子

ā₂ it₆ dor₁ pō₃ sā₇ 。 kīā₃ dor₃ hō₂ tē₅ pō₃ sā₇ 。 siōng₃
 阿逸多菩薩。乾陀訶提菩薩。常
 zīng₂ zīn₃ pō₃ sā₇ 。 ũ₅ ru₃ sī₂ dīng₄ zū₂ dāi₂ pō₃ sā₇ 。 gīp₇
 精進菩薩。與如是等諸大菩薩。及
 sik₆ tē₅ huan₃ in₁ dīng₄ 。 vū₃ liōng₂ zū₂ tian₁ dai₃ zìōng₄ gū₂ 。 nī₃
 釋提桓因等。無量諸天大眾俱。爾
 sī₅ hut₆ gor₃ diōng₅ nò₄ sià₄ lī₃ hut₆ 。 zìōng₃ sī₃ sē₂ hong₁ 。 gò₄
 時佛告長老舍利弗。從是西方。過
 sip₇ van₁ ik₆ hū₇ dō₂ 。 iū₅ sè₄ gai₃ vīng₃ ūat₇ gīk₇ lok₆ 。 gī₃
 十萬億佛土。有世界名曰極樂。其
 dō₂ iū₅ hut₆ 。 hō₂ ā₂ mī₃ dō₅ 。 gim₁ hīā₃ zāi₂ suat₆ hūat₇ 。
 土有佛。號阿彌陀。今現在說法。
 sià₄ lī₂ hut₆ 。 bī₅ dō₂ hō₃ gō₃ vīng₃ ũ₅ gīk₇ lok₆ 。 gī₃ gōk₇
 舍利弗。彼土何故名為極樂。其國
 zìōng₄ sing₁ 。 vū₃ iū₅ zìōng₄ kò₄ 。 dan₃ siū₂ zū₂ lok₆ 。 gō₃ vīng₃
 眾生。無有眾苦。但受諸樂。故名
 gīk₇ lok₆ 。 iū₅ sià₄ lī₂ hut₆ 。 gīk₇ lok₆ gok₆ dō₂ 。 cit₆ diōng₅
 極樂。又舍利弗。極樂國土。七重
 lan₃ sūn₅ 。 cit₆ diōng₅ lō₃ vōng₄ 。 cit₆ diōng₅ hang₃ sū₂ 。 gāi₂ sī₃
 欄楯。七重羅網。七重行樹。皆是
 sū₄ bō₄ zīū₂ zāp₇ ũ₃ qiāu₅ 。 sī₃ gō₃ bī₅ gōk₇ vīng₃ ũ₅ gīk₇ lok₆
 四寶周匝圍繞。是故彼國名為極樂

iū₃ sià₄ lī₃ hut₆ 。 gīk₇ lok₆ gok₆ dō₂ iū₅ cit₆ bō₅ dī₅ 。
 又舍利弗。極樂國土有七寶池。
 bat₆ gōng₂ dik₆ sū₄ ciōng₂ vūān₄ gī₃ diōng₁ 。 dī₃ dī₅ sūn₃ i₄ gim₂ sa₁
 八功德水充滿其中。池底純以金沙
 bō₄ dē₂ 。 sū₄ bian₁ gāi₂ dō₂ gim₁ 。 qūn₅ liū₃ lī₅ bō₂
 布地。四邊階道金、銀、瑠璃、玻
 lē₅ hā₇ sīng₅ 。 siōng₃ iū₅ līō₃ gōk₇ ik₇ i₄ gim₁ 。 qūn₅
 璃、合成。上有樓閣亦以金、銀、
 liū₃ lī₅ 。 bō₂ lē₅ 。 gī₂ gū₅ 。 cik₄ zu₁ 。 mā₅ lò₄
 瑠璃、玻璃、碑磔、赤珠、瑪瑙、
 rī₃ qīān₃ sik₇ zī₂ 。 dī₃ diōng₁ liān₃ hua₁ 。 dāi₂ ru₃ gī₂ lūn₅ 。
 而嚴飾之。池中蓮華。大如車輪。
 cīng₂ sik₇ cīng₂ gōng₁ 。 hōng₃ sik₇ hōng₃ gōng₁ 。 cik₆ sik₇ cik₆ gōng₁ 。
 青色青光。黃色黃光。赤色赤光。
 bīk₇ sik₇ bīk₇ gōng₁ 。 vī₃ viāu₃ hīōng₂ giāt₇ 。 sià₄ lī₃ hut₆ 。 gīk₇
 白色白光。微妙香潔。舍利弗。極
 lok₆ gok₆ dō₂ 。 sīng₃ zīū₂ ru₃ sī₂ gōng₂ dīk₇ zōng₂ qiām₅ 。 iū₃ sià₄
 樂國土。成就如是功德莊嚴。又舍
 lī₃ hut₆ 。 bī₅ hut₆ gok₆ dō₂ siōng₃ zōk₇ tiān₂ qak₆ 。 hōng₃ gim₁ ũ₃
 利弗。彼佛國土常作天樂。黃金為
 dē₂ 。 diū₄ iā₂ liōk₇ sī₅ 。 ũ₅ tian₁ van₃ dor₃ lō₃ hua₁ 。 gī₃
 地。晝夜六時。雨天曼陀羅華。其

土眾生。常以清旦。各以衣祴。盛
 眾妙華。供養他方十萬億佛。即以
 食時。還到本國。飯食經行。舍利
 弗。極樂國土。成就如是功德莊嚴
 。復次舍利弗。彼國常有種種奇妙
 雜色之鳥。白鶴、孔雀、鸚鵡、舍
 利、迦陵頻伽。共命之鳥。是諸眾
 鳥。晝夜六時。出和雅音。其音演
 暢。五根五力。七菩提分。八聖道
 分。如是等法。其土眾生。聞是音
 已。皆悉念佛、念法、念僧。舍利

弗。汝勿謂此鳥。實是罪報所生。
 所以者何。彼佛國土。無三惡道。
 舍利弗。其佛國土。尚無惡道之名
 。何況有實。是諸眾鳥。皆是阿彌
 陀佛。欲令法音宣流。變化所作。
 舍利弗。彼佛國土。微風吹動。諸
 寶行樹。及寶羅網。出微妙音。譬
 如百千種樂。同時俱作。聞是音者
 。自然皆生念佛、念法、念僧之心
 。舍利弗。其佛國土。成就如是功
 德莊嚴。舍利弗。於汝意云何。彼

hut₆ ho₃ go₃ ho₃ ā₂ mī₃ dōr₅ sià₄ lī₃ hut₆ bī₅ hut₆ gōng₂
 佛何故號阿彌陀。舍利弗。彼佛光
 vīng₅ vu₃ liōng₂ zia₄ sip₇ hōng₂ gōk₇ vu₃ sō₅ zìong₄ qāi₂ si₃
 明無量。照十方國。無所障礙。是
 go₃ hō₂ u₃ ā₂ mī₃ dōr₅ iu₃ sià₄ lī₃ hut₆ bī₅ hut₆ siu₃
 故號為阿彌陀。又舍利弗。彼佛壽
 vīng₂ gip₇ gi₃ rin₃ vīn₅ vu₃ liōng₂ vu₃ bian₁ ā₂ zing₂ gi₃ giāp₇
 命。及其人民。無量無邊阿僧祇劫
 go₃ vīng₃ ā₂ mī₃ dōr₅ sià₄ lī₃ hut₆ ā₂ mī₃ dōr₃ hut₆
 。故名阿彌陀。舍利弗。阿彌陀佛
 sing₃ hut₆ ī₅ lāi₅ u₃ gim₁ sip₇ giāp₇ iu₃ sià₄ lī₃ hut₆
 成佛已來。於今十劫。又舍利弗。
 bī₅ hut₆ iū₅ vu₃ liōng₂ vu₃ bian₁ sing₂ vun₃ de₃ zū₄ gāi₂ ā₂ lo₃
 彼佛有無量無邊聲聞弟子。皆阿羅
 hang₃ hūi₂ si₃ sūan₂ sō₅ zi₂ sò₄ ling₃ di₁ zū₂ pō₃ sat₆ zìong₃
 漢。非是算數之所能知。諸菩薩眾
 ik₇ hiu₃ ru₃ si₂ sià₄ lī₃ hut₆ bī₅ hut₆ gok₆ dō₂
 。亦復如是。舍利弗。彼佛國土。
 sing₃ ziū₂ ru₃ si₂ gōng₂ dik₇ zōng₂ qiām₅ iu₃ sià₄ lī₃ hut₆ gik₇
 成就如是功德莊嚴。又舍利弗。極
 lok₆ gok₆ dō₂ zìong₄ sing₁ sing₁ ziā₂ gāi₂ si₃ ā₂ bī₂ bua₆ di₃
 樂國土眾生者。皆是阿鞞跋致。

gi₃ diōng₁ dōr₂ iū₅ it₆ sing₂ bō₅ cu₃ gi₃ sō₅ sim₃ dor₁ hūi₂
 其中多有一生補處。其數甚多。非
 si₃ sūan₂ sō₅ sō₅ ling₃ di₁ zi₂ dan₃ kō₅ i₄ vu₃ liōng₂ vu₃ bian₁
 是算數所能知之。但可以無量無邊
 ā₂ zing₂ gi₃ sūak₇ sià₄ lī₃ hut₆ zìong₄ sing₁ vun₃ ziā₂ ing₄
 阿僧祇說。舍利弗。眾生聞者。應
 dōng₂ huat₆ qūan₂ quan₃ sing₂ bī₅ gōk₇ sō₅ ī₅ ziā₂ hō₅ dik₆
 當發願。願生彼國。所以者何。得
 ũ₅ ru₃ si₂ zū₂ siōng₃ siān₃ rin₅ gu₃ hūe₂ it₆ cu₃ sià₄ lī₃ hut₆
 與如是諸上善人俱會一處。舍利弗
 but₆ kō₅ ī₅ siāu₄ siān₃ gun₁ hok₆ dik₇ in₂ iān₅ dik₆ sing₂ bī₅
 。不可以少善根福德因緣。得生彼
 gōk₇ sià₄ lī₃ hut₆ riōk₇ iū₅ siān₃ lam₃ zū₄ siān₃ lū₅ rin₅
 國。舍利弗。若有善男子善女人。
 vun₃ sūat₇ ā₂ mī₃ dōr₃ hut₆ zip₇ ci₃ vīng₃ hō₂ riōk₇ it₆ rit₆
 聞說阿彌陀佛。執持名號。若一日
 riōk₇ ri₁ rit₆ riōk₇ sān₂ rit₆ riōk₇ sū₄ rit₆ riōk₇ nqō₅
 、若二日、若三日、若四日、若五
 rit₆ riōk₇ liōk₇ rit₆ riōk₇ cit₆ rit₆ it₆ sim₁ but₆ lūan₂
 日、若六日、若七日。一心不亂。
 gi₃ rin₃ lim₃ vīng₂ zìong₂ si₅ ā₂ mī₃ dōr₃ hut₆ ũ₅ zū₂ sing₄
 其人臨命終時。阿彌陀佛。與諸聖

眾現在其前。是人終時。心不顛倒。
 即得往生阿彌陀佛極樂國土。舍
 利弗。我見是利。故說此言。若有
 眾生。聞是說者。應當發願。生彼
 國土。舍利弗。如我今者。讚歎阿
 彌陀佛。不可思議功德之利。東方
 亦有阿閼鞞佛。須彌相佛。大須彌
 佛。須彌光佛。妙音佛。如是等恆
 河沙數諸佛。各於其國。出廣長舌
 相。徧覆三千大千世界。說誠實言
 。汝等眾生。當信是稱讚不可思議

功德一切諸佛所護念經。舍利弗。
 南方世界。有日月燈佛。名聞光佛
 。大燄肩佛。須彌燈佛。無量精進
 佛。如是等恆河沙數諸佛。各於其
 國。出廣長舌相。徧覆三千大千世
 界。說誠實言。汝等眾生。當信是
 稱讚不可思議功德一切諸佛所護念
 經。舍利弗。西方世界。有無量壽
 佛。無量相佛。無量幢佛。大光佛
 。大明佛。寶相佛。淨光佛。如是
 等恆河沙數諸佛。各於其國。出廣

dióng₃ siat₆ sióng₃ pián₄ hu₃ sām₂ cian₁ dai₃ cian₁ sè₄ gai₃ suat₆ sǐng₃
 長舌相。徧覆三千大千世界。說誠
 sit₇ qián₅ rǔ₅ dǐng₄ zìòng₄ sǐng₁ dōng₂ sǐn₃ sǐ₃ cǐng₂ zan₃ but₆ kō₅
 實言。汝等眾生。當信是稱讚不可
 sū₂ qí₂ gōng₂ dik₇ it₆ cē₃ zū₂ hut₆ sǒ₅ hō₂ liam₃ gǐng₁ sià₄
 思議功德。一切諸佛所護念經。舍
 lí₃ hut₆ bō₇ hong₁ sè₄ gai₃ iū₅ iam₃ giān₂ hut₆ zù₄ sǐng₃
 利弗。北方世界。有燄肩佛。最勝
 im₂ hut₆ lan₃ zū₂ hut₆ rit₇ sǐng₂ hut₆ vǒng₅ vǐng₃ hut₆
 音佛。難沮佛。日生佛。網明佛。
 ru₃ sí₂ dǐng₄ hǐng₃ hō₃ sā₂ sǒ₃ zū₂ hut₆ gok₆ u₃ gǐ₃ gōk₇
 如是等恒河沙數諸佛。各於其國。
 cut₆ gòng₄ dióng₃ siat₆ sióng₃ pián₄ hu₃ sām₂ cian₁ dai₃ cian₁ sè₄ gai₃
 出廣長舌相。徧覆三千大千世界。
 suat₆ sǐng₃ sit₇ qián₅ rǔ₅ dǐng₄ zìòng₄ sǐng₁ dōng₂ sǐn₃ sǐ₃ cǐng₂ zan₃
 說誠實言。汝等眾生。當信是稱讚
 but₆ kō₅ sū₂ qí₂ gōng₂ dik₇ it₆ cē₃ zū₂ hut₆ sǒ₅ hō₂ liam₃ gǐng₁
 不可思議功德一切諸佛所護念經。
 sià₄ lí₃ hut₆ ha₃ hong₁ sè₄ gai₃ iū₅ sū₂ zū₂ hut₆ vǐng₃
 舍利弗。下方世界。有師子佛。名
 vūn₃ hut₆ vǐng₃ gōng₂ hut₆ dāp₇ mō₃ hut₆ huat₆ dōng₃ hut₆
 聞佛。名光佛。達摩佛。法幢佛。

cǐ₃ huat₆ hut₆ ru₃ sí₂ dǐng₄ hǐng₃ hō₃ sā₂ sǒ₃ zū₂ hut₆ gok₆
 持法佛。如是等恒河沙數諸佛。各
 u₃ gǐ₃ gōk₇ cut₆ gòng₄ dióng₃ siat₆ sióng₃ pián₄ hu₃ sām₂ cian₁ dai₃
 於其國。出廣長舌相。徧覆三千大
 cian₁ sè₄ gai₃ suat₆ sǐng₃ sit₇ qián₅ rǔ₅ dǐng₄ zìòng₄ sǐng₁ dōng₂
 千世界。說誠實言。汝等眾生。當
 sǐn₃ sǐ₃ cǐng₂ zan₃ but₆ kō₅ sū₂ qí₂ gōng₂ dik₇ it₆ cē₃ zū₂ hut₆ sǒ₅
 信是稱讚不可思議功德一切諸佛所
 hō₂ liam₃ gǐng₁ sià₄ lí₃ hut₆ sióng₃ hong₁ sè₄ gai₃ iū₅ huan₃
 護念經。舍利弗。上方世界。有梵
 im₂ hut₆ siū₄ ong₃ hut₆ hiōng₂ sióng₃ hut₆ hiōng₂ gōng₂ hut₆
 音佛。宿王佛。香上佛。香光佛。
 dai₃ iam₃ giān₂ hut₆ zāt₇ sik₇ bō₅ hūa₂ qiam₃ sǐn₂ hut₆ sō₂ lo₃
 大燄肩佛。雜色寶華嚴身佛。娑羅
 sū₂ ong₃ hut₆ bō₅ hūa₂ dik₆ hut₆ giàn₄ it₆ cē₃ qí₂ hut₆
 樹王佛。寶華德佛。見一切義佛。
 ru₃ sū₂ mǐ₃ sān₂ hut₆ rǔ₅ sí₂ dǐng₄ hǐng₃ hō₃ sā₂ sǒ₃ zū₂ hut₆
 如須彌山佛。如是等恒河沙數諸佛
 gok₆ u₃ gǐ₃ gōk₇ cut₆ gòng₄ dióng₃ siat₆ sióng₃ pián₄ hu₃ sām₂
 。各於其國。出廣長舌相。徧覆三
 cian₁ dai₃ cian₁ sè₄ gai₃ suat₆ sǐng₃ sit₇ qián₅ rǔ₅ dǐng₄ zìòng₄ sǐng₁
 千大千世界。說誠實言。汝等眾生

。當信是稱讚不可思議功德一切諸
 佛。所護念經。舍利弗。於汝意云
 何。何故名爲一切諸佛。所護念經
 。舍利弗。若有善男子。善女人。
 聞是經受持者。及聞諸佛名者。是
 諸善男子。善女人。皆爲一切諸佛
 之所護念。皆得不退轉於阿耨多羅
 三藐三菩提。是故舍利弗。汝等皆
 當信受我語及諸佛所說。舍利弗。
 若有人已發願。今發願。當發願。
 欲生阿彌陀佛國者。是諸人等。皆

得不退轉於阿耨多羅三藐三菩提。
 於彼國土。若已生。若今生。若當
 生。是故舍利弗。諸善男子。善女
 人。若有信者。應當發願。生彼國
 土。舍利弗。如我今者。稱讚諸佛
 不可思議功德。彼諸佛等亦稱讚我
 不可思議功德。而作是言。釋迦牟
 尼佛。能爲甚難希有之事。能於娑
 婆國土。五濁惡世。劫濁。見濁。
 煩惱濁。眾生濁。命濁中。得阿耨
 多羅三藐三菩提。爲諸眾生。說是

it₆ ce₃ sè₄ gan₁ lan₃ sin₃ zī₂ hūat₇ sià₄ lí₃ hut₆ dōng₂ di₁
 一 切 世 間 難 信 之 法 。 舍 利 弗 。 當 知
 nqō₅ u₃ nqō₅ zok₆ ok₆ se₃ hīng₃ cū₅ lan₃ sū₂ dik₆ ā₂ liau₃
 我 於 五 濁 惡 世 。 行 此 難 事 。 得 阿 耨
 dōr₂ lö₅ sām₂ viäu₄ sām₂ pō₃ tē₅ u₃ it₆ ce₃ sè₄ gan₁ suat₆ cū₅
 多 羅 三 藐 三 菩 提 。 為 一 切 世 間 說 此
 lan₃ sin₃ zī₂ hūat₇ s₃ u₃ sim₃ län₅ hut₆ sūat₇ cū₅ gīng₂ i₄
 難 信 之 法 。 是 為 甚 難 。 佛 說 此 經 已
 sià₄ lí₃ hut₆ gip₇ zū₂ bī₅ kiū₁ it₆ ce₃ sè₄ gan₁ tiän₂
 。 舍 利 弗 。 及 諸 比 丘 。 一 切 世 間 天
 rīn₅ ā₂ siū₂ lö₅ dīng₃ vūn₃ hut₆ sö₅ sūat₇ hūan₂ hi₄ sin₄ siū₂
 人 阿 修 羅 等 。 聞 佛 所 說 。 歡 喜 信 受
 zok₆ lè₄ rī₃ kī₃
 。 作 禮 而 去 。
 hut₆ sūat₇ ā₂ mī₃ dōr₃ gīng₁
 佛 說 阿 彌 陀 經
 būat₇ it₆ ce₃ qiāp₇ zìong₄ gūn₂ bün₄ dik₆ sing₂ zīng₃ dö₂ dōr₃ lö₃ nī₅
 拔 一 切 業 障 根 本 得 生 淨 土 陀 羅 尼
 nā₃ vō₅ ā₂ mī₃ dōr₂ bōr₃ ēh₇ dōr₂ ta₁ kē₂ dōr₃ ēh₇ dōr₂
 南 無 阿 彌 多 婆 夜 。 哆 他 伽 多 夜 。 哆
 dē₂ è₄ ta₁ ā₂ mī₃ lí₃ dö₁ bōr₂ bī₁ ā₂ mī₃ lí₃ dōr₁
 地 夜 他 。 阿 彌 利 都 婆 毗 。 阿 彌 利 哆

sik₆ dam₁ bōr₂ bī₁ ā₂ mī₃ lí₃ dōr₁ bī₅ giā₂ lan₃ de₃
 。 悉 耽 婆 毗 。 阿 彌 唎 哆 。 毗 迦 蘭 帝
 ā₂ mī₃ lí₃ dōr₁ bī₅ giā₂ lan₃ dōr₁ kē₂ mī₃ nī₂
 。 阿 彌 唎 哆 。 毗 迦 蘭 多 。 伽 彌 膩 。
 kē₂ kē₂ nō₅ zī₂ dōr₂ giā₂ lí₄ sō₂ bōr₃ hō₁
 伽 伽 那 。 枳 多 迦 利 。 娑 婆 訶 。
 mī₃ dōr₃ zān₁
 彌 陀 讚
 mī₃ dōr₃ hut₆ dai₃ quan₃ ōng₅ zū₂ bī₁ hī₅ siā₃ lan₃ liōng₂ vī₃
 彌 陀 佛 大 願 王 。 慈 悲 喜 捨 難 量 。 眉
 gan₁ siōng₃ hōng₃ bīk₇ hō₃ gōng₁ dö₃ zìong₄ sing₁ gīk₇ lök₇ bang₁ bat₆
 間 常 放 白 毫 光 。 度 眾 生 極 樂 邦 。 八
 dik₇ dī₃ diōng₁ liān₃ giū₅ pin₄ cit₆ bō₄ viäu₃ sū₂ sing₃ hāng₅ rü₃
 德 池 中 蓮 九 品 。 七 寶 妙 樹 成 行 。 如
 läi₅ sing₄ hō₂ riōk₇ sūan₂ iōng₅ ziap₆ in₄ ōng₅ sē₂ hong₁ mī₃ dōr₃
 來 聖 號 若 宣 揚 。 接 引 往 西 方 。 彌 陀
 sing₄ hō₂ riōk₇ cīng₂ iōng₅ döng₃ qūan₂ ōng₅ sē₂ hong₁
 聖 號 若 稱 揚 。 同 願 往 西 方 。
 zān₄ mī₃ dōr₃ gī₃
 讚 彌 陀 偈
 ā₂ mī₃ dōr₃ hut₆ sin₁ gīm₂ sik₇ siōng₄ hōr₄ gōng₂ vīng₅ vū₃ dīng₅ lūn₅
 阿 彌 陀 佛 身 金 色 。 相 好 光 明 無 等 倫

bīk₇ hō₃ ūan₅ zuan₄ nqō₅ sū₂ mī₄ 。 gām₂ vok₆ dīng₃ cing₁ sù₄ dai₃ hai₄
白毫宛轉五須彌。紺目澄清四大海。

gōng₂ diōng₁ hua₄ hut₆ vū₃ sò₄ ik₇ 。 hua₄ pō₃ sāt₇ zīōng₃ ik₇ vū₃ bian₁
光中化佛無數億。化菩薩眾亦無邊。

sù₄ sip₇ bat₆ qūan₂ dō₃ zīōng₄ sing₁ 。 giu₅ bin₄ hām₃ líng₅ dīng₂ bī₅ qān₂
四十八願度眾生。九品咸令登彼岸。

na₃ vō₅ sē₂ hong₁ gīk₇ lok₆ sè₄ gāi₃ 。 dai₃ zū₅ dai₃ bi₁ ā₂
南無西方極樂世界。大慈大悲。阿

mī₃ dor₃ hut₆ 。
彌陀佛。

na₃ vō₅ ā₂ mī₃ dor₃ hut₆ 。 sā₃ cing₁
南無阿彌陀佛。三稱

na₃ vō₅ gūan₂ sè₄ im₁ pō₃ sāt₇ 。 sā₃ cing₁
南無觀世音菩薩。三稱

na₃ vō₅ dai₃ sè₄ zī₄ pō₃ sāt₇ 。 sā₃ cing₁
南無大勢至菩薩。三稱

na₃ vō₅ cīng₂ zīng₂ dai₃ hī₅ zīōng₄ pō₃ sāt₇ 。 sā₃ cing₁
南無清淨大海眾菩薩。三稱

dai₃ zū₅ pō₃ sāt₇ huat₆ quan₃ gi₃
大慈菩薩發願偈

sip₇ hong₁ sā₃ sè₄ hut₆ 。 ā₂ mī₃ dor₃ dē₃ it₇ 。 giu₅ bin₄ dō₃
十方三世佛。阿彌陀第一。九品度

zīōng₄ sing₁ 。 ū₂ dīk₇ vū₃ giōng₃ gīk₆ 。 nqō₅ gim₁ dai₃ gū₂ i₁ 。
眾生。威德無窮極。我今大皈依。

cām₄ hūe₄ sā₃ qiāp₇ zūe₂ 。 huan₃ iū₅ zū₂ hōk₆ siān₂ 。 zī₄ sim₁ iōng₃
懺悔三業罪。凡有諸福善。至心用

hūe₃ hīōng₃ 。 quan₃ dōng₃ liam₃ hū₇ rīn₅ 。 gān₅ īng₃ sui₃ sī₃ hian₃ 。
回向。願同念佛人。感應隨時現。

līm₃ zīōng₁ sē₂ hōng₂ giōng₄ 。 hūn₂ vīng₃ zai₃ vōk₇ zīān₅ 。 giān₄ vūn₃ gāi₂
臨終西方境。分明在目前。見聞皆

zīng₂ zīn₃ 。 dōng₃ sing₁ gīk₇ lōk₇ gōk₇ 。 giān₄ hut₆ liāu₅ sīng₂ sù₄ 。
精進。同生極樂國。見佛了生死。

rū₃ hut₆ dō₃ it₆ cē₃ 。 vū₃ bian₁ huan₃ nō₅ dūan₂ 。 vū₃ liōng₂ huat₆ 。
如佛度一切。無邊煩惱斷。無量法

vūn₃ siū₂ 。 sè₄ qūan₂ dō₃ zīōng₄ sing₁ 。 zōng₅ qūan₂ sīng₃ hū₇ dō₂ 。
門修。誓願度眾生。總願成佛道。

hī₂ kong₁ iū₅ zīn₂ 。 nqō₅ qūan₂ vū₃ giōng₅ 。 zīng₅ ū₅ vū₃ zīng₅ 。
虛空有盡。我願無窮。情與無情。

dōng₃ uan₃ zīōng₅ dī₃ 。 sip₇ hong₁ sā₃ sē₃ it₆ cē₃ hut₆ it₆ cē₃ 。
同圓種智。十方三世一切佛。一切

pō₃ sāt₇ mō₃ hō₂ sāt₇ 。 mō₃ hō₂ puat₆ zé₄ pō₂ lō₃ vit₆ 。
菩薩摩訶薩。摩訶般若波羅蜜。

sā₃ gū₂ i₁ 。
三皈依

zū₃ gūi₂ ī₂ hut₆ dōng₂ quan₃ zìong₄ sing₁ tǐ₅ gài₄ dai₃ dō₂ huat₆
自 皈 依 佛 。 當 願 眾 生 。 體 解 大 道 發

vū₃ siōng₃ sim₁
無 上 心 。

zū₃ gūi₂ ī₂ hūat₇ dōng₂ quan₃ zìong₄ sing₁ cīm₂ rit₆ gīng₂ zōng₅
自 皈 依 法 。 當 願 眾 生 。 深 入 經 藏 。

dī₄ huī₃ rú₃ hǎi₄
智 慧 如 海 。

zū₃ gūi₂ ī₂ zīng₁ dōng₂ quan₃ zìong₄ sing₁ tōng₅ lǐ₄ dai₃ zīong₃
自 皈 依 僧 。 當 願 眾 生 。 統 理 大 眾 。

it₆ cē₃ vū₃ qāi₂
一 切 無 礙 。

huē₃ hiōng₄ gī₃
回 向 偈

quan₃ sing₁ sē₂ hong₁ zīng₃ dō₃ diōng₁
願 生 西 方 淨 土 中 。

giū₅ bin₄ liān₃ hua₁ uī₃ hu₃ viōr₄
九 品 蓮 華 為 父 母 。

hua₁ kai₁ giān₄ hut₆ nqō₃ vū₃ sing₁
華 開 見 佛 悟 無 生 。

but₆ tūe₃ pō₃ sā₇ uī₃ puān₃ lū₂
不 退 菩 薩 為 伴 侶 。